

広報

TAKE FREE! 無 料

ご自由にお持ち帰りください。

はえばる

2015

1

No.440

HAEBARU TOWN PR MAGAZINE

照屋舞方棒世界へ。スイス・ジュネーブで披露!!



「第17回伝統空手道選手権」・「世界平和の祭典」(スイス・ジュネーブ)

おもなトピックス

- 町長・町議会議員 年頭のごあいさつ
- 国保加入者の40～74歳の皆さん 特定健診を受けましょう
- 町・県民税の申告はお早めに
- 青少年国際交流事業inハワイ
- 平成27・28年度 南風原町入札参加資格審査申請書受付について



はえるん

<http://www.town.haebaru.lg.jp>

あけましておめでとうございます



南風原町のみなさま
今年もよろしく願いいたします



年頭のごあいさつ



南風原町議会議長
宮城 清政

新年、明けましておめでとうございます。

町民の皆様には、輝かしい平成27年の新春を健やかにお迎えのこととお慶び申し上げます。

昨年9月定例会において私は、議員各位の推挙により議長の要職に就任いたしました。新春を迎え、南風原町のさらなる発展のため、皆様と共に知恵を出し鋭意努力してまいりたいと決意を新たにしております。

振り返ってみますと、昨年11月には県知事選挙そして12月には思いもよらなかった衆議院議員選挙があり、辺野古の新基地問題、経済対策や財政再建等が争点になり慌ただしい年の瀬となりました。

さて、南風原町では、多様化する町民ニーズに応えるため、厳しい財政運営のもと、各事業の効果や効率性など新たな視点、柔軟な発想によるまちづくりを進めております。

町議会としましては、今年は戦後70年、町制施行35周年の記念のすべき年に当たることから、執行部と互いに知恵を出し合い斬新な発想のもとで、町議会の活性化と改革に取り組み、公平・公正な議会づくりを通して、南風原町のさらなる魅力ある「まち」づくりに全力を尽くしてまいります。

また、町民の皆様のご期待に応えられるよう、引き続き議会広報の発行、議会中継や議会報告会を開催するなど、町民の皆様の貴重なご意見、お考えをお聞かせいただき、対話を大切にしながら「開かれた議会」、「信頼される議会」を目指し取り組んでまいります。

これからも温かいご支援、ご協力をお願い申し上げますとともに、皆様にとって素晴らしい年となりますよう祈念申し上げ、新年のごあいさつといたします。



南風原町長
城間 俊安

あけましておめでとうございます。

町民の皆様におかれましては、希望に満ちた清々しい平成27年の新春をお迎えのことと心からお慶び申し上げます。

昨年の町長選挙におきましては、皆様のご支援を頂き、就任以来初の無投票により5期目の町政の舵取り役として信任を頂きました。今後も町民の皆様と共によりよいまちづくりを目指し、さらに精進して参ります。

昨年は、こども医療費の通院分の助成をこれまでの「3歳まで」から「中学卒業まで」に拡充し、子育て世帯の負担軽減へ取り組みました。今後も子育て環境の充実に取り組んでいきます。また、11月には2年に1度の町の一大イベント「はえばる2014ふるさと博覧会」も開催され、みなさまのご協力もあり、大いに盛り上げることができました。

商工・観光・農業・教育の分野においては、昨年のはえばる観光案内所のオープンに加え、今年は、JAファーマーズマーケット南風原くがに市場がオープンするほか、サッカーJ1の名古屋グランパスエイトが本町で二次キャンプを2月に行います。これにより、トップアスリートを間近で感じることで、子どもたちが大きな夢をもつことができ、さらなる本町のスポーツ振興・発展につながるものだと考えております。また、町内外から多くの方が訪れることが期待されますので、本町の魅力を最大限にPRできるよう今後さらに観光に力をいれていく所存であります。

今年は、戦後70年、町制施行35年目を迎えることから、新たな飛躍の年にするために、町民の皆様の協力を得て、多くの政策を成し遂げる年であることを年頭に事務事業等を進めて参ります。

結びにあたり、町民の皆様のみますますのご多幸とご健康を祈念いたしまして、新年のごあいさつといたします。



町内の未成年生まれ **2,793人** (平成26年11月末現在)

大正8年生まれ(95歳).....25人
昭和6年生まれ(83歳).....132人
昭和18年生まれ(71歳).....294人
昭和30年生まれ(59歳).....444人

昭和42年生まれ(47歳).....509人
昭和54年生まれ(35歳).....525人
平成3年生まれ(23歳).....401人
平成15年生まれ(11歳).....463人

国保加入者の40～74歳の皆さん

特定健診を受けましょう！

～がんばっている あなたのからだ 年に一度は総点検！～

☆☆集団健診のご案内☆☆

健診日	2月8日(日)	
受付時間	午前8:30～10:30	
場 所	ちむぐる館(南風原中学校向かい)	
健診内容	特定健診	身長、体重、腹囲、血液検査、 血圧測定、尿検査、診察
	がん検診	胃がん(バリウム) 肺がん(レントゲン・喀痰) 大腸がん(検便)

今年度
最後です!!

あけまして
おめでとうございます♪
特定健診事業に
ご理解・ご協力頂き、
ありがとうございます。
今年も特定健診事業を
宜しくお願いします。



※特定健診当日は、朝食は控えてください。(食べた物や飲んだ物で検査値に影響を与える場合があります。)

※胃がん検診(バリウム)を受診希望の方は、前日の午後9時以降、食事はとらないでください。夜12時まではお茶や水は飲んで大丈夫です。降圧剤等を飲んでいの方は、検査の3時間前までにコップ1杯の水で内服してください。

※喀痰・検便検査は、健診日当日に容器を渡します。検体回収日は、容器を渡すときにご案内します。

◆受付に必要なものは？

- ①特定健診受診券(保険証から切り離さずに持参してください。)
- ②がん検診受診券(がん検診を希望の方は必要です)

◆集団健診では国保の40～74歳の方しか受診できないの？

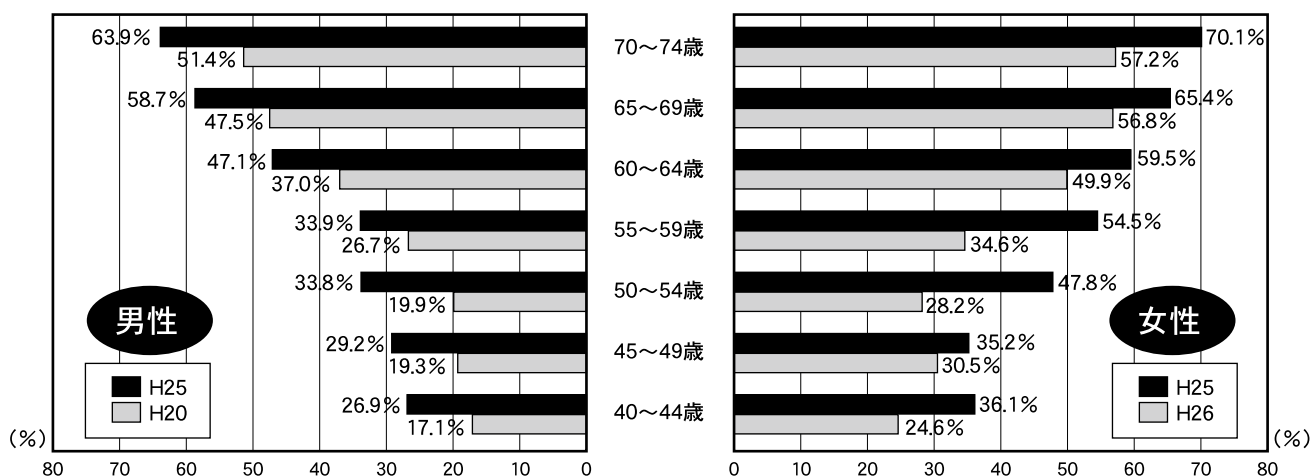
40歳未満の方、社会保険等の被扶養者、後期高齢者医療保険加入者の方も同様に受診できます。

◆集団健診日に都合がつかない場合はどこで受診できるの？

特定健診は、県内約360ヵ所の医療機関で受診することができます。直接医療機関へお問い合わせください。

がん検診は、町が契約している医療機関で受診すると補助が受けられます。受診券をご確認ください。

平成25年度 特定健診受診率(男女別・年齢別)



平成25年度特定健診の受診率は48.1%となり、平成24年度特定健診の受診率44.9%と比べ、3.2%高い受診率となりました。また、特定健診は平成20年度からスタートしましたが、過去最高の受診率になっています。

表を見ると40代・50代の受診率が低いことが分かります。早期発見・早期治療のためにも、年に1度は、特定健診を受けて、ご自身の健康状態を把握し、生活習慣を見直しましょう！

特定健診・がん検診についてのお問い合わせは 国保年金課 ☎889-1798

はえばるNEWS

南星中学校3年 宮城好さんの標語 が沖縄県知事賞を受賞しました!!

平成26年度「青少年の深夜はいかい防止県民一斉行動」実施に伴う作文・ポスター・標語表彰の標語の部において、南星中学校3年 宮城好さんの標語が沖縄県知事賞を受賞し、11月18日に行われた第35回沖縄県青少年育成大会において表彰されました。宮城さんは、「この標語を見て、少しでも深夜はいかいが無くなってほしいと思います。」と受賞を喜びました。



沖縄県知事賞を受賞した宮城好さん

「ただいまー」の
一声待ってる
親心(うやぐくる)
南星中学校3年 宮城好

照屋舞方棒、世界へ！ スイス・ジュネーブで披露!!

日本・スイス国交樹立150周年公式イベントとして10月24日から26日までジュネーブで開催された「第17回伝統空手道選手権」と「世界平和の祭典」において、照屋舞方棒が披露されました。今回、久高島出身のナビーさんの歌と福治君の三線に合わせて披露し、世界の方々から大歓声を受けました。派遣団の大城信彦団長(照屋区長)は「今後も沖縄、地元南風原の青年達が世界で活躍できるように伝統文化の継承・保存・発展そして人材育成に努めていきたい。」と喜びを語りました。



スイス・ジュネーブで照屋舞方棒を披露!!

南風原町文化協会が今年で15周年、 記念事業が行われました!!

南風原町文化協会が15年目を迎え、その記念事業が次々に行われました。まず、第10回南風原総合文化祭の展示部門が10月13日～19日まで行われ、絵画・彫刻・書道などたくさんの作品が展示されました。次に舞台部門が11月23日、中央公民館で行われ、詩吟・民謡・古武道など多彩な演目で盛り上がりしました。また、11月22日には、「ハワイ・南風原 芸能でつながる心」と題し、御冠船歌舞団による芝居「糸ちなぢ」が披露されました。たくさんの観客が訪れ、大盛況のイベントとなりました。



若柳美津留日舞教室による御所車 (南風原総合文化祭舞台部門)

花を育てて、命の大切さや 思いやりを身につけよう!

◆「人権の花」植付式◆

翔南小学校において11月21日、「人権の花」植付式が行われました。「人権の花」運動は子どもが協力し合いながら花を栽培することによって、情操を豊かにし、命の大切さや相手への思いやり等を身につけてもらうことを目的としています。翔南小では、9月から人権をテーマにした学習を各学年で行い、本日の植付式に臨みました。児童代表の島尻空汰さんは、「人を思いやる心と一緒に人権の花を大切に育て、きれいな花を咲かせたいです。」と話しました。開花式は1月下旬に行われる予定です。



きれいな花が咲くとイイナ♪

わが家のアイドル



おお たけ ゆう ま
大高 悠真
平成26年3月7日生まれ
母：マリ
父：久輝（字兼城）

いつも笑顔の悠真。
元気でたくましく
子になってね

わが家のアイドルコーナーでは、満3歳までのちびっ子を募集しています。掲載の写真はお返します。総務課広報担当までご連絡ください。

☎889-4415

一日に必要な野菜の摂取量は350gです！公用車で野菜摂取をPR♪

みなさん、毎日野菜を食べていますか？実は沖縄県は日本で一番野菜を食べていない県だそうです。子ども・大人・妊婦さんが一日に必要な野菜の量を把握し、毎日野菜を摂取してもらうことを目的に公用車をラッピングし、野菜摂取をPRしています。ぜひ、野菜をたくさん食べましょう♪平成25年度から発行している健康レシピカレンダーの平成27年度版も2月下旬頃に発行予定ですのでお楽しみに♪



野菜摂取をPRしています！！

「少年の居場所づくり」農業就労体験、JAより野菜苗等の寄贈がありました。

町内の不登校の中学生等を対象に、野菜づくりを通して働くことの喜びや充足感、慈愛・協調・共助などの精神を育むことを目的に与那原警察署が行っている『少年の居場所づくり（農業就労体験）』実施にあたって、JAおきなわ南風原支店・津嘉山支店より野菜苗等の寄贈があり、11月27日に贈呈式が行われました。農業就労体験では、畑の草刈り、耕作を事前に行い、贈呈式終了後には学校の先生や子ども達により野菜苗等の植え付け作業が行われました。



野菜苗等の贈呈式の様子

ミニデイ利用者交流会が行われました♪

高齢者の生きがいづくりと社会参加を目的に公民館等で実施されている一般高齢者介護予防通所事業（ミニデイサービス）・高齢者サロンの利用者とボランティアが親睦を図るミニデイ利用者交流会が12月2日、ちむくく館で開催されました。はじめに、90歳以上の方、39人が表彰され、その後利用者や社協職員による踊りやファッションショーが披露され、会場を沸かせました。今回は、約480人も参加者が集まり、和気あいあいとした楽しい交流会となりました。



交流会で披露された照屋てい一だの会による民舞

南風原町文化協会、受賞者を祝う！

南風原町文化協会が平成26年に沖縄県文化協会などから表彰を受けた会員7人、1団体の祝賀会が12月6日、中央公民館で開催されました。仲本会長は、「皆様は町民の誇りです。今後も若い世代に伝統文化を継承しつつ、沖縄・南風原町のまちづくりにご協力ください。」と称えました。受賞した平良盛勇さんは、「これからも文化活動に協力しながら、みなさまと共に歩んでいきたい。」と抱負を語りました。

受賞者は次のとおりです。

- 南風原町文化芸能功労賞 **平良正子**さん
- 青少年育成功労賞 **外間三枝子**さん
- 沖縄県南部連合文化協会 南部文化賞 **大城和喜**さん
- 沖縄県文化功労賞 **平良盛勇**さん
- 沖縄県文化協会 功労賞 **金城克治**さん
- 沖縄県文化協会 奨励賞 **新垣和代**さん
- 沖縄県文化協会 団体賞 **町文化協会琉球舞踊部**
- 沖縄県南部連合文化協会創立20周年記念文化功労賞 **一条翠玉（喜納貞江）**さん



受賞の祝福を受けた会員と関係者の方々

2月5日から各字公民館および自治会集会所で申告受付が始まります。

◎申告期間は3月16日まで、終盤はたいへん混み合いますのでお早めの申告をお願いします。

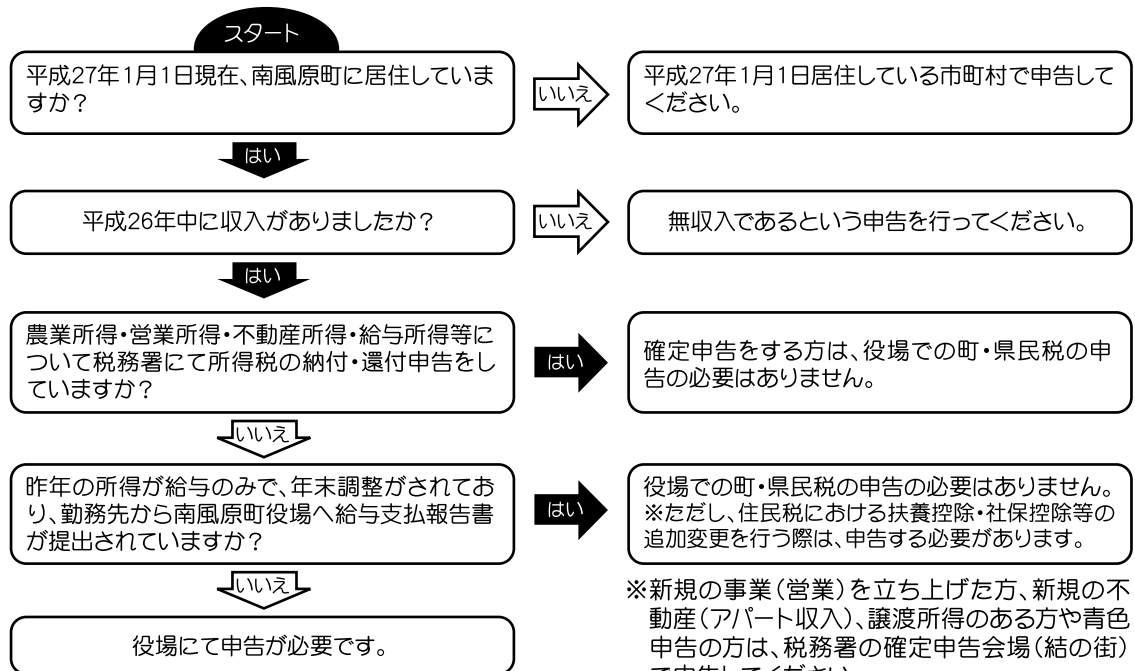
日 程	区・自治会	受付時間	会 場
2月5日(木)	与那覇	9:00~11:00	与那覇コミュニティセンター
	宮城	13:30~15:30	宮城構造改善センター
2月6日(金)	大名・北丘ハイツ	9:00~11:00	大名公民館
	新川・東新川	13:30~15:30	新川コミュニティセンター
2月9日(月)	喜屋武	9:00~11:00	喜屋武集落センター
	照屋	13:30~15:30	照屋農村コミュニティセンター
2月10日(火)	津嘉山	9:00~11:30	津嘉山公民館
		13:00~16:00	
2月12日(木)	神里	9:00~11:00	神里構造改善センター
	山川	13:30~15:30	山川集落センター
2月13日(金)	宮平・慶原	9:00~11:30	宮平公民館
		13:00~16:00	
2月16日(月)	第一団地・第二団地	9:00~11:30	南風原町役場町民ホール
	兼本ハイツ・宮平ハイツ	13:30~16:30	
2月17日(火)	兼城・本部	9:00~11:30	南風原町役場町民ホール
		13:30~16:30	
2月18日~3月16日 ※土日祝日除く	町内全域	9:00~11:30	南風原町役場町民ホール
		13:30~16:30	

※午前の受付人数は100人となります。午前の受付時間内に100人を超えた場合は、午後の受付となります。

申告受付停止期間 3月17日(火)~4月30日(木)

◆申告が必要かどうかチェックしましょう

※申告に必要な物・・・(イ)印鑑 (ロ)源泉徴収票もしくは給与収入証明書、収支明細書、その他帳簿類
(ハ)社会保険料や生命保険料支払証明書などの所得控除用証明書



● お問い合わせ 税務課 ☎889-4413 ●

税務署からのお知らせ

①「確定申告会場」について

「浦添市産業振興センター・結の街」浦添市勢理客4-13-1(国立劇場おきなわ向かい)に確定申告会場を設置します。

●設置期間/2月16日(月)~3月16日(月)

※日曜日対応を実施する日

2月22日(日)および3月1日(日)

※那覇税務署・北那覇税務署には、「確定申告会場」は設置していませんのでご注意ください。

②e-tax(国税電子申告・納税システム)

登録すると、自宅やオフィス、税理士事務所からインターネットで国税に関するさまざまな申告や申請、納税ができ、たいへん便利です。

申告書データは、国税庁ホームページ「確定申告書作成コーナー」で作成できます。

詳しくは、国税庁ホームページをご覧ください。

<http://www.nta.go.jp>

お問い合わせ 那覇税務署 個人課税第1部門 ☎867-3101(代表)



お済みですか？

☆軽自動車・バイクの各種変更手続き☆



軽自動車・バイクの抹消や、名義等の変更は、3月31日までに手続きをお済ませください！

☆軽自動車は、毎年4月1日の所有者に課税されます。他人に譲ったり、抹消したり、住所等に変更があった方は、3月31日までに変更手続きをお願いします。

※軽自動車税には月割りがなく、4月1日時点で登録がある場合にはたとえ翌日に廃車されても、1年分が課税されてしまいます。

平成27年度から原動機付自転車、軽二輪、小型二輪、の税額が引き上げられますので手続きはお早めに〈手続き及び問い合わせ先〉

・原動機付自転車(排気量が125cc以下) ・小型特殊自動車・ミニカー	南風原町役場税務課 ☎889-4413 必要書類は下記のとおり
・軽二輪車(排気量が126cc～250ccの二輪) ・軽自動車	軽自動車協会 ☎050-3816-3126 必要書類については直接協会へご確認ください。
・250ccを超える二輪車	陸運事務所 ☎050-5540-2091 必要書類については直接事務所へご確認ください。

★原動機付自転車・小型特殊自動車・ミニカーの届出に必要な添付書類★

	印鑑	ナンバープレート	自賠責保険証	その他必要書類
登録(新規・中古)	○(新所有者)	×	○	譲渡証明書又は抹消証明書
抹消	○(所有者)	○	×	標識交付証(登録証)
名義変更	○(新旧両者)	△	○	標識交付証(登録証) ※番号変更の場合はナンバープレート

※代理人が届出の場合は、代理人の印鑑も必要です。

※盗難・紛失の場合は、被害届を提出後、警察署発行の事件受理票が必要です。

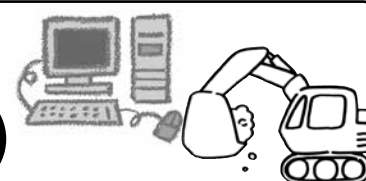
※抹消・名義変更の場合は、窓口に来る方の身分証明書(免許証等)が必要です。

(未納がある場合は、納付後に抹消となります。)

【お問い合わせ】税務課 住民税班 ☎889-4413

償却資産申告書の

提出期限は2月2日(月)



『償却資産』とは、法人や個人で工場や事務所、商店などを経営している方が、その事業のために用いることができる構築物、機械、工具、備品などのこと(土地・家屋を除く)です。

平成27年1月1日現在、南風原町内で事業を営んでいる法人や個人、町内に事業用として貸付している資産をお持ちの法人や個人は、申告してください。

◆償却資産の一例◆

構築物	受・変電施設、舗装路面、庭園、門、広告設備、建物附属設備、内装、煙突、野外給水設備など
機械及び装置	各種製造設備等の機械及び装置、クレーン等建設機械、機械式駐車場設備など
船舶	ボート、漁船など
航空機	飛行機、ヘリコプター、グライダーなど
車両及び運搬具	大型特殊自動車(分類番号が「0,00～09,000～099」「9,90～99,900～999」の車両)、貨車、客車など
工具、器具及び備品	事務机、事務椅子、パソコン、陳列ケース、看板、医療器具、測定工具、ルームエアコン、レジスター、応接セット、金庫、自動販売機など

※次の資産も申告が必要です。

- 遊休、未稼働のものであっても平成27年1月1日現在、使用できる状況のもの。
- 福利厚生用に供するもの。
- 改良費(新たな資産の取得とみなし、本体と独立して取扱います)
- 家屋に施した建設設備・造作等のうち、償却資産として取り扱うもの。

★申告の手引き、申告用紙は税務課に用意しています。郵送のご希望がある場合はご連絡ください。

お問い合わせ
税務課 資産税班 ☎889-4413

相談は無料となっています。※法テラス利用
完全予約制で相談内容が他の方に知られることはありません。



さくがわ司法書士事務所

さくがわ さとし
司法書士 佐久川 聡

南風原町字兼城 683 番地 12 仲里ビル 3-A TEL098-889-8831
 南風原町役場のとなり

業務内容:不動産登記(相続、贈与など)、会社登記(会社設立、役員変更など)、
 債務整理(任意整理、自己破産、個人再生など)、過払い金請求、法律相談

国際標準規格ISO9001:2008認証取得 預かり金保証制度(国庫補助事業)加入会社

地域の不動産業で34年目

不動産管理・賃貸仲介・売買仲介・有効活用相談
 不動産のことでしたら何なりとお申し付け下さい。

since 1981



南新物産

沖縄県知事免許(9)第0928号
あなたのホームプランナー



ナンちゃん®

南風原本店 〒901-1104 南風原町宮平641-7
 TEL 098-889-4007 FAX 098-889-4033
 http://www.nanchan.co.jp Email hae@nanchan.co.jp

1月より70歳未満の高額療養費の自己負担限度額が変わります。

国民健康保険に加入している70歳未満の人の自己負担限度額が、平成27年1月から改正されます。今まで3段階だった所得区分が5段階へ細分化され、限度額も所得区分に応じた金額になります。

平成26年12月診療分までの自己負担限度額(月額1日～末日)

所得区分※1	3回目まで	4回目以降※2
A 上位所得者600万円超	150,000円+(総医療費-500,000)×1%	83,400円
B 一般	80,100円+(総医療費-267,000)×1%	44,400円
C 住民税 非課税世帯	35,400円	24,600円

高額療養費制度とは、

一月に支払った医療費(一部負担金)が高額になったとき、申請して認められると自己負担限度額を超えた分が支給される制度です。

平成27年1月診療分からの自己負担限度額(月額1日～末日)

所得区分※1	3回目まで	4回目以降※2
ア 901万円超	252,600円 +(総医療費-842,000円)×1%	140,100円
イ 600万円超901万円以下	167,400円 +(総医療費-558,000円)×1%	93,000円
ウ 210万円超600万円以下	80,100円 +(総医療費-267,000円)×1%	44,400円
エ 210万円以下の 住民税課税世帯	57,600円	44,400円
オ 住民税非課税世帯	35,400円	24,600円

※1 同一世帯の国保加入者の基礎控除後の総所得金額等に当たります。

※2 過去1年間に、同一世帯で4回以上高額療養費に該当した場合には、「4回目以降」の自己負担限度額が適用されます。

◎ 食事代、差額ベット代保険適用外の医療費は自己負担限度額には含まれません。

◎ 世帯に未申告の方がいる場合は、所得区分「ア」が適用されます。

医療費が高額になりそうなときは限度額適用認定証の申請を忘れずに！

限度額適用認定証を医療機関で提示するとお支払いが自己負担限度額までとなります。限度額適用認定証を提示しないと医療機関で一部負担金として3割分をお支払いの後、診療月から約4ヶ月後に高額療養費支給申請のハガキが届いてから国保年金課での払戻しの手続きになります。払戻しにお時間がかかりますので、医療費が高額になりそうなときは、限度額適用認定証の申請を国保年金課窓口でお願いします。

※平成26年8月1日から11月28日までに窓口で交付された方には、新しい限度額適用認定証を郵送しています。まだ届いていない方は、国保年金課までご連絡ください。

お問い合わせ 国保年金課 ☎889-1798

平成27・28年度 南風原町入札参加資格審査申請書受付について

平成27・28年度において南風原町が発注する「建設工事」、「測量・建設コンサルタント業務」、「物品購入及びその他の業務」に係る入札参加資格審査申請を下記のとおり受付します。

申請の方法

提出方法は、申請者の負担軽減及び行政事務の効率化を図るため、電子申請(インターネットによる申請)に限らせて頂きます。添付書類はPDF形式で添付してください。添付書類が期間内に届かない場合は申請が無効となりますのでご注意ください。

(1)申請期間

平成27年2月2日(月)～2月27日(金)まで
(但し、直接のお問い合わせは土曜日・日曜日・祝祭日は除きます。)

(2)申請手続

- ①南風原町役場HPにて、24時間申請手続が可能です。
- ②インターネットによる申請では、事前に南風原町役場HPにてID・パスワードを取得し、システム入力を行ってください。
- ③添付書類はPDF形式での提出になります。内容につきましては、南風原町役場HPにてご確認ください。

(3)データ申請について

- ①次のいずれかに当てはまる場合はデータ申請が可能です。
 - ア 電子申請の受付期間中、機器等の障害でやむを得ずシステムを利用できない者。
 - イ インターネットの使用環境が整っていない事業所。
※申請データの保存媒体はCD-Rを利用してください。
(返却できませんのでご了承ください。)
- ②受付期間最終日の消印日までを有効とします。

●受付期間は

平成27年2月2日(月)から2月27日(金)まで

※詳しくは町のホームページをご覧ください。まちづくり振興課までお問い合わせください。

お問い合わせ まちづくり振興課 ☎889-4412 FAX 889-7657

一般財団法人 沖縄県健康づくり財団 (4月1日より沖縄県総合保健協会の名称が変わりました。)



特定健診を受診しましょう！

特定健診を人間ドックに切り替えて受診することが出来ます。

— 受診する際に必要なもの —

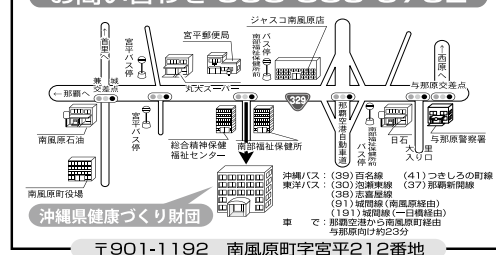
特定健診受診券

保険証

がん検診受診券

*特定健診を人間ドックに切り替えて受診する場合には、健康保険(国保・社保)の種類や年齢などによって、個人負担額が異なります。まずは、お気軽にご相談下さい。

お問い合わせ 098-889-6792



〒901-1192 南風原町字宮平212番地

かすりロード盛り上げ隊受賞! 緑化功労者 大城清吉さん受賞!

8月1日にめんそーれ沖縄クリーンアップキャンペーンにて表彰された、かすりロード盛り上げ隊代表の大城徳次郎さん、本部自治会、12月3日に緑化功労者賞を受賞した大城清吉さんが町長を表敬訪問いたしました。大城清吉さんは「カンナの花を今後も地域に広め、花いっぱいの町にしたい。」大城徳次郎さんは「かすりの道の清掃活動や植栽の維持管理が評価された。今後もかすりロード盛り上げに尽力したい。」と各々抱負を語りました。



緑化功労賞を受賞した大城清吉さん(右から3番目)、かすりロード盛り上げ隊の大城徳次郎さん(写真中央)と本部自治会のみなさん

県青年農業者会議 最優秀賞!



意見発表の様子

平成26年度沖縄県青年農業者会議が11月27日に開催され、意見発表の部に南部地区代表として南風原町農業青年クラブの富名腰泰裕さんが参加し、最優秀賞に輝きました。富名腰さんは、「「農業では生活できない。」と言われたあの日を忘れず、職業選択の1つとして「農業も良い。」と地域の子ども達に夢を与えられるような農家を目指し頑張っていきたい」と抱負を語りました。



表敬訪問の様子(町長と農業青年)



国民年金だより

新成人のみなさま
おめでとうございます!!



20歳になったら国民年金!

国民年金は、年をとったときやいざというときの生活を、現役世代みんなで支えようという考えで作られた仕組みです。20歳になって公的年金に加入し保険料を納め続けることで、年をとったときや、病気やケガで障がいが残ったとき、家族の働き手が亡くなったときに、年金を受け取ることができる制度です。

国民年金のポイント

◎将来の大きな支えになります!

国民年金は20歳から60歳までの人が加入し、保険料を納める制度です。国が責任をもって運営するため、安定していますし、年金の給付は生涯にわたって保障されます。

◎老後のためだけのものではありません!!

国民年金には、年をとったときの老齢年金のほか障害年金や遺族年金もあります。障害年金は、病気や事故で障がいが残ったときに受け取れます。また遺族年金は、加入者が死亡した場合、その加入者により生計を維持されていた遺族(「子のある配偶者」や「子」)が受け取れます。

老後のためだけでなく、
もしものときにも
あんしんの国民年金!



「学生納付特例納付制度」と「若年者納付猶予制度」

★「学生納付特例制度」

学生は一般的に所得が少ないため、ご本人の所得が一定額以下の場合、国民年金保険料の納付が猶予される制度です。

★「若年者納付猶予制度」

学生でない30歳未満の方で、本人及び配偶者の所得が一定額以下の場合、国民年金保険料の納付が猶予される制度です。

那覇年金事務所 ☎855-1122 または 国保年金課 ☎889-1798まで

相続税の増税がやってくる!
町内の資産家がほとんど対象になります。

【相談無料】

税理士法人 八幡会計事務所

税理士・中小企業診断士・行政書士 八幡 繁信

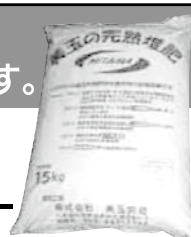
税理士・行政書士 浦本(旧姓八幡) 智香子

本店/那覇市寄宮2丁目5番45号 TEL(098)854-2440
新都心支店/那覇市安謝2丁目4番18号 TEL(098)869-8131

南風原町民・農家に朗報!
美玉完熟堆肥に助成金が出ます。



美玉リサイクルセンター



草刈り、樹木の伐採おまかせください!

☎889-7143 南風原町字神里409番地

★JAはえばる・はえばるエコセンターでも販売しています

第21回 南風原町青少年 国際交流事業 in ハワイ

南風原町では、青少年を海外に派遣し、教育・文化等の視察学習やホームステイ及び現地公立校への体験入学を通して、国際化時代に対応する青少年の育成を目的に、国際交流事業を行っています。

平成5年にスタートした同事業は、カナダ国レスブリッジ市とアメリカ合衆国ハワイ州を交互に訪問し、これまでに217名の青少年が参加しました。

今回の国際交流事業には、団員として町内の中学生10名が参加しました。団長に国吉真章副町長と職員から引率者2名、計13名の国際交流団は10月16日から10月25日の10日間の日程でハワイを訪問しました。

○ホームステイ



ようにしました。伝わった時の喜びはなんともいえないものです。心と心が通じたような感覚です。

また、ホストファミリーは、ハワイの観光地やショッピングセンターなどいろいろなところへ連れていかけてくれました。3日間という短い期間でしたが、とても充実した日々を過ごしました。

○ワシントンミドルスクール (WMS)での体験入学



私達は3日間、ハワイ公立の中学校「ワシントンミドルスクール」へ体験入学をしました。WMSは沖縄の中学校とは違い、生徒が教室を移動して授業を受け、時間割りも生徒自身で決めていました。そして体験入学中は私達一人ずつにエスコートスチューデントがついてくれて、一緒に授業を受けたりと行動を共にしました。彼らは、いろいろな場面で私達をフォローしてくれて頼もしい友人です。

○ハワイ南風原クラブのみなさま



ホノルル空港に到着し、ハワイで始めに会ったのはハワイ南風原クラブの大城義信さんやOgasunioさん夫妻でした。ハワイ南風原クラブは、南風原町からハワイに移民した方々の子孫が集まった団体です。

お菓子で作られた「レイ」を首にかけてもらい、ほったたけにはキスをされ、最初は驚きましたが、「歓迎されている」と感じ、とても嬉しかったです。大城義信さんは、私達が宿泊するホテルを手配してくれたり、ホストファミリーを探したり、ワシントンミドルスクールへの体験入学、Zions Parkの準備など私達が安心して楽しくハワイで過ごせたのも義信さんのおかげです。ハワイでの最後の夜、アロハパーティーでは、南風原町歌を歌いました。ハワイに住んでいる方が南風原町の歌を歌えることに

ハワイと南風原の繋がりを感じました。最後にはみんな手を繋いで輪になりHawaii Aloha and Aloha Oをハワイ語で歌いました。これも貴重な体験だと思います。

ハワイ滞在中は、町人会の方々に大変お世話になりました。町人会の方々のおかげで充実した研修を過ごす事ができました。本当にありがとうございました。

○ハワイの町並み・歴史・文化



私達は、この機会を与えてくださった皆様、本当に感謝しています。ありがとうございました。

○青少年国際交流事業本研修を終えて

ハワイ本研修が始まる前は、10日間も家族と離れて過ごす事、言葉の通じない異国へ行くという事もあり不安な気持ちでした。

ですが、実際にハワイで出会った人達は、私達を家族の様に温かく迎え、積極的に話しかけてくれました。私達の言葉をじっくりと聞き、私達が理解できなかった会話では、わかりやすい単語に言い換えてくれたりと、気がつけばたくさんの人達との英会話が実践できました。相手の事を思う気持ちがあれば言葉が違っても、その人のことを理解できるし、仲良くなれるということを感じました。研修を通して、将来海外へ積極的に進出していきたくて、前向きに考えるきっかけになりましたし、もっと英語を勉強したいという目標もできました。



国際交流事業を通して、学んだこと、考えたこと

町内の中学生10名がミドルスクールへの体験入学や
5 家庭に分かれてホームステイを体験し、多くのことを学びました。



こうち みなみ
幸地 南海
南風原中学校 3 年生

ハワイに着くと、県人会の方があたたかく迎え入れてくれました。ホームステイも、本当の家族のように接してくれました。また、ホテルやレストランで払うチップやドルの使い方などたくさんのがが学べました。現地の学校の体験入学では友達もできました。私にとって、ハワイは第2の故郷の様な場所です。



せそ せいや
瀬底 正椰
南風原中学校 2 年生

僕は、ハワイに行つて、一番印象に残っているのが、ハワイの真珠湾です。日本とアメリカの当時の戦争の様子をその地でその場所であつて、とても考える良い体験になりました。あと、英語がしゃべれない自分がぐちゃぐちゃで、英語をもっと勉強して、ペラペラになりたいと思いました。



あらかき ひまわり
新垣 向日葵
南星中学校 3 年生

私は、ハワイに行つてミドルスクールやホームステイをして、ハワイの人の日常生活や文化、考え方を学ぶことが出来ました。ハワイの人は、私が初めてハワイに行き不安な中でも優しく、フレンドリーに話しかけてくれてとても楽しむことができて、とても良い経験になりました。



しろま りゅうき
城間 龍希
南星中学校 3 年生

僕は、ハワイに行つて英語が苦手でも、必死になつて、ジェスチャーなどをする相手と伝わつたので、良かったです。また、WMS(ワシントンミドルスクール)体験入学では、現地の生徒と打ち解けるのに時間がかつたけれど、ノリが良くて会話もできて、楽しかったです。また、行きたいです。



やましろう しほ
山城 志穂
昭和薬科大学
附属中学校 3 年生

自分の英語が通じたときはとても嬉しくて自信に繋がりが、また、英語をもっと学びたいと強く思いました。貴重な経験をさせてもらったことに本当に感謝しています。この経験を活かし、これからのいろいろなことに積極的にチャレンジしていきたいと思います。



ふくざ しおん
譜久里 紫温
南風原中学校 2 年生

私達が3日間体験入学したWMS(ワシントンミドルスクール)では、知っている単語やジェスチャーを使ったり、辞書で調べたりして英語で会話をすることができました。英語を実用できてとても嬉しかったし、とても楽しかったです。もっとコミュニケーションをとりたいたいという気持ちが大きくなったので、たくさん英語を勉強していきたいです。



おおしろ はな
大城 桜
南星中学校 3 年生

私がハワイに行つて学んだことは、ハワイの人はみんな明るく元気で、とても親切だということです。ホストファミリーもワシントンミドルスクールの生徒もみんな優しく接してくれたおかげで、英語が話せない私でも楽しく過ごすことができました。次行く時はもっと積極的に話していきたいと思っています。



たかく めい
高久 萌衣
南星中学校 3 年生

ハワイに行つて学んだことは、コミュニケーション力の大切さをすごく感じました。ホームステイをした時にもミドルスクールでもたくさんの英語がとびかかっていました。それがすごく新鮮で楽しかったです。しかし、理解できなかった時があり、話が途切れてしまったので、もっと英語を勉強したいと思いました。



おおしろ みなみ
大城 未菜美
沖縄尚学高等学校
附属中学校 3 年生

私はハワイに行つて英語で伝えることの難しさを沖繩と違ふ景色の素晴らしさを感じました。ハワイの人は、とても優しく丁寧に話しかけてくれて、とても安心できました。自分の英語力は全然というのに気づいたのもっと英語を勉強してもう一回ハワイに行きたいです。



うめだ じゅうじゅう
梅田 珠寿
昭和薬科大学
附属中学校 3 年生

私は、「ハワイと沖繩の違いを学んでくる」という目標を持ち、国際交流に行きました。実際ハワイに行つてみると日本語で話しかけられたり、食べ物も沖繩とあまり変わらなかつたりと逆に驚きました。しかし、英語の難しさ、そして言語が違う人と会話することの楽しさなど、沢山の事を学ぶことが出来ました。

新築分譲マンション

アスオ かねぐすく

a.suo 兼城

ニトリ
南風原店
ななめ向かい

事業主・地主
株式会社ASAKA

販売代理・管理業務
株式会社琉信ハウジング

沖縄県知事免許(2)第3921号 〒900-0014 沖縄県那覇市松尾1-12-13
TEL 098-866-6636 <http://www.asakajs.com>

沖縄県知事免許(7)第2106号 〒900-0032 沖縄県那覇市松山2-3-12
TEL 098-868-1000 <http://www.ryuhau.co.jp>

ご予約・お問合せは

098-888-0380

<http://asuo.jp>

アスオ兼城 検索

MAP: 二トリ南風原店、琉球銀行、アスオ、酒道楽、モデルルーム、兼城交差点

第37回 生涯学習・公民館まつり開催

**町民参加による地域文化の継承と創造
～うまんちゅの笑顔が集まる楽しい広場～**

日頃の公民館活動の成果発表と各自治会の活動成果の発表を通して、町民参加による豊かなまちづくりと、地域文化の継承、及び創造の発展を期し、公民館を地域住民の生涯学習づくりの拠点として、今後も多くの町民に活用されていきたいと考えています。

また、南風原町公民館連絡協議会の第8回自治公民館活動実績発表大会も同時に開催いたします。各字・自治会サークルや中央公民館サークルの舞台発表、展示、出展などをお楽しみください。

●舞台発表の部●

2月7日(土) 午後1時～6時

自治公民館活動実践発表大会

■活動実績発表(宮城・大名・本部・第二団地)

■各字・自治会サークル発表会

2月8日(日) 午後1時～5時

■中央公民館サークル発表会

●展示の部●

2月7日(土)、2月8日(日) 午前10時～午後5時

場所 中央公民館

主催 南風原町教育委員会

中央公民館サークル活動推進連絡会

南風原町公民館連絡協議会

お問い合わせ 中央公民館 ☎889-0568

第23回 南風原文化センター新春演芸会



人形劇「チョンダラー」

日時 1月18日(日)
開演14:30/開演15:00
(終了予定時間17:00)

場所 南風原文化センター 企画ホール

出演 人形劇団かじまやあ (代表:桑江純子)

入場無料!
(定員100名)

お見逃しなく!

お問い合わせ 南風原文化センター ☎889-7399

沖縄弁護士会よりお知らせ 民間賃貸住宅相談を 行っています

対象 民間賃貸住宅のトラブルに関する相談
家主・借り主どちらからの相談もOK

弁護士による無料相談

●電話相談

フリーダイヤル **(0120-003-703)** に
かけてもらって、弁護士が直接対応。

■期 間/平成27年3月まで

■相談時間/
毎週水曜 10時～12時、14時～16時、
17時～19時

毎週金曜 10時～12時、14時～16時

●面談相談

弁護士会に予約電話 **(865-3737)**

■相談時間/1コマ(30分) 無料

※この相談は、国土交通省の補助金の交付を受けて実施しています。
※弁護士が仲介人となって紛争解決のお手伝いをする手続き(ADR)の利用も可能です。

2015年 農林業センサスが実施されます

調査の基準日 平成27年2月1日現在

◆調査の説明◆

農林水産省では、平成27年2月1日現在で、「2015年農林業センサス」を実施します。この調査は我が国の農林業・農山村地域の実態を明らかにする最も基本的な調査です。

平成27年1月中旬から調査員が農林業関係者の方々に訪問して、調査票に農林業の経営状況などの記入をお願いします。

調査票に記入された事項については、統計以外の目的には使用されませんので、ご協力をお願いします。

◆調査の対象◆

農林産物の生産を行う又は委託を受けて農林業作業を行い、生産又は作業に係る面積・頭羽数が一定規模以上の「農林業生産活動」を行う者(組織の場合は代表者)を対象に行います。

◆調査の時期◆

平成27年2月1日現在の状況について、平成27年1月から平成27年2月に調査を実施します。

お問い合わせ 企画財政課 統計担当 ☎889-3792



無料レポート 差し上げます! 先着10名様

「やせるしくみを知って 正しくダイエット」

～失敗を繰り返さない為の7つのポイント!～

無料レポートをご希望の方は

小冊子 A4版 40ページ

今すぐお電話⇒**098-996-3058 24時間対応**

(但し、夜9時～翌朝9時までは留守番電話対応になります。)

メッセージにお名前・住所・連絡先をお入れ下さい。送料当院負担で郵送致します。

しあわせ整骨院内併設 ヘルシー&ビューティーサロン ハピネス

無料!★鍼・マッサージのご案内★

南風原町の皆様こんにちは。当デイサービスでは、無料で、鍼(はり)マッサージを実施しております。

日曜日も営業しておりますので、お気軽にお電話ください。

デイサービスアプレシオ真地 ☎851-8482

担当:松永、名嘉



平成26年度

南風原町青年海外派遣事業

ハワイ研修報告

内山貴子（キリスト教学院大学1年）



私たちはハワイで一ヶ月、大城義信さんに特にお世話になりました。そして、もう一人、ドウルツスという方にお世話になりました。ドウルツス

私は2014年8月18日～9月19日までの一ヶ月間、嶺井梨沙さんとともに南風原町青年海外派遣事業に参加しました。内山貴子です。私たちはこの一ヶ月間ハワイに滞在し、移民についてリサーチしてきました。特に南風原町からハワイに移民をした移民一世の方々インタビューをし、昔の南風原について、移民先ハワイについての様子、彼らのアイデンティティーについて調査してきました。

私たちはハワイで一ヶ月、大城義信さんに特にお世話になりました。そして、もう一人、ドウルツスという方にお世話になりました。ドウルツス



私は移民3世の方です。彼女の祖父が南風原村神里の出身です。沖縄の料理や方言は祖父から習い、話していたそうです。日常生活では、『あきさみよい』などを会話で使っていました。祖父が南風原村出身ということで、今、彼女はハワイの南風原町人会のメンバーとして活動しています。そして、彼女の旦那さんであるスタンさんの両親は日本人で日系4世の方です。しかし、スタンさんは沖縄の人に育ててもらったそうなので、方言などが話す事ができます。特にスタンさんが使う日本語は『便所』でした。彼らはとてもユニークで私たちをよっしりさんとキャロリーさん色々なネタをしてくれました。特に彼らは『バカタレ』という言葉が大好きでした。ドウルツスという家族と私たち移民資料館に行きました。その展示室に『おかげさまで（Kagesamade）』と書かれており、ドウルツスという方にお世話になりました。

「移民の一世である祖父父母や両親が頑張ってくれたおかげで、おかげさまで、私たちは今暮らしている」と何度も言っていたのが印象的でした。沖縄の人は初め、「毛が濃い」という理由で差別を受けていたそうです。それが辛かった沖縄出身の人々は沖縄の人でかたまり、皆なで助け合いに残した。その名残が今も各地に残る沖縄県人会です。だから、ドウルツスという方にお世話になりました。おかげさまで、今、ハワイで暮らしているんだなと、資料館を見た後、私たちは感じました。



9月14日15日には、ハワイ島、通称ビッグアイランドに南風原出身の方が住んでいると聞き、イスタンビュリーに行きました。その方の名前は、ローザ・貞子・真謝さんです。ハワイ島のヒロという比較的、田舎のほうに住んでいらした。やいまいし

一泊二日の小旅行の間、真謝さんに凄くお世話になりました。ハワイ島には、沢山の日本の移民関係の人もいて、とても外国とは思えませんでした。真謝さんはハワイ島のカルチャークラブに所属しており、そこで琉球舞踊を教わっているということで、見学させてもらいました。カルチャークラブでは、沢山の人が沖縄の伝統芸能である琉球舞踊やエイサーを習っていました。私たちは、とても感動すると同時にとても恥ずかしくなりました。そこにはお年寄りの方だけではなく、私たちと同じくらい若い青年、中には10歳の少年もいました。皆、真剣な面持ちで一生懸命踊っていました。私は生まれてから一度も琉球舞踊などの伝統芸能を体験したことがなく、出来なくても何とも思っていませんでした。彼らは「ダンスはとても楽しい、ちゃんと伝統芸能は守らないといけない」と言っていました。

私は1世・2世・3世の方々には自分のルーツが南風原や沖縄にあることを大切に誇りに思っているように感じました。しかし4世・5世となるにつれて、その繋がりや沖縄を遠くに感じていると思う点が多くありました。努力をしなければ伝統だったり、色々な事は未来・次世代に伝えることはできない事に気付きました。元々、ハワイは移民の国なので、違う人種同士での結婚は日本や沖縄より普通で広く受け入れられていたため、祖父や祖母が日本人でも孫などになると日本人の顔立ちの祖父父母にはあまり似てないという場合が多くあります。それらも関係して移民の子や孫の沖縄離れが急速に起こっています。これはハワイで私が気になった問題ですが、反対に南風原ではどうでしょうか。南風原の問題は、こういう移民について私たちの世代が知らないというところだと思います。私もこの研修に応募・参加するまで、何も知りませんでした。ハワイに行くことが当たり前だと思っていたことがそうではなかったり、その沖縄の当たり前について一生懸命研究している人がいたり、彼らは私たち沖縄県民より、彼らのルーツでもある沖縄を愛

ずかしくなりました。そこにはお年寄りの方だけではなく、私たちと同じくらい若い青年、中には10歳の少年もいました。皆、真剣な面持ちで一生懸命踊っていました。私は生まれてから一度も琉球舞踊などの伝統芸能を体験したことがなく、出来なくても何とも思っていませんでした。彼らは「ダンスはとても楽しい、ちゃんと伝統芸能は守らないといけない」と言っていました。

最後に、大城義信さん、ドウルツスという方々、本当にありがとうございました。そして南風原の皆様、このような機会を頂き心からお礼申し上げます。ありがとうございました。

今回の研修で特に私は自分の好きな沖縄について知らなすぎていたことに気が付きました。ハワイ島で出会った彼らのようにもっと沖縄について学ぼうと思います。ハワイと沖縄を繋げる架け橋やパイプのような役割を担うのは、これからの私たちです。私はこれから、ハワイの問題である『沖縄離れ』そして、南風原・沖縄の『無知・無関心』を解決していけるように努力していきたいと思っています。



ハワイの主要な航空会社ハワイアン航空のピンクのロゴの女性のモデルという方です。これらの話はハワイの人はみんな知っています。私たちは沖縄出身の先人の方々がハワイで、また世界で頑張っていることを知っておかなければならないと思います。

「Zipp's」の創設者はウチナンチュです。ハワイの主要な航空会社ハワイアン航空のピンクのロゴの女性のモデルという方です。これらの話はハワイの人はみんな知っています。私たちは沖縄出身の先人の方々がハワイで、また世界で頑張っていることを知っておかなければならないと思います。

第20回 新春飛び安里凧上げ大会

南風原町の1月といえば、町成人式や新春マラソン大会などありますが、「新春飛び安里凧上げ大会」もあります。今年の開催で20回目を数え、節目の年を迎えました。



昨年から、すきです南風原・夢・未来委員会、南風原町社会福祉協議会 共催のもと、南風原町観光協会主催で行なっている凧上げ大会。前回は、およそ400名の方にご来場いただき、みな思い思いに凧を飛ばたかせ、新年の夢を大空に掛けていました。

昨年好評だった「カーチーペー凧の会」による凧作り教室、餅つき大会など、今年もお楽しみいっぱいで開催予定です。2015年の夢、目標、希望を凧にのせて、南風原町の空にあげましょう！



日時：1月11日(日)午後12時半～午後3時
場所：黄金森公園陸上競技場(宮平718-1)

入場料・大会参加費無料です。お気軽にご参加ください。
使い慣れた凧での参加も大歓迎！ 凧好きの方の参加求む！

金城哲夫生誕75周年記念事業、2月21日(土)開催！

南風原町は、ウルトラマンを創った男の一人、故・金城哲夫氏にゆかりある町です。

観光協会では、氏の生誕75周年事業として、生誕祭と資料展を開催しました。今年2月も資料展と上映会、その一環で「ウルトラマンプレシヤスステージ」が開催されます。普通のヒーローショーとは一味違い、親子で考えてほしい内容のウルトラマンによる舞台演劇です。

南風原町立中央公民館において、金城哲夫氏に触れる機会、ウルトラマンによる「親子で楽しみながら考える」特別なステージはいかかでしょうか？観覧案内所にて、「ウルトラマンプレシヤスステージ」の前売りチケット販売中です！

S 席2,800円(当日3,000円) A 席2,500円(当日2,800円)

チケット販売・問合：☎882-6776(はえばる観光案内所)



「金城哲夫」資料展示コーナー、「金城哲夫」脚本作品上映会を今年も開催します。入場無料。

ステージには、ウルトラマンをはじめ、人気キャラクターが多数登場します。



はえばる日和



お問い合わせ

一般社団法人
南風原町観光協会

☎ 098-851-7273
FAX 098-851-7109



で化らへ
にになる
期進待

南風原ダンスキッズニュース
ドキドキ！
プロフィール撮影会
へちま大使として、町内外のイベントに出演し、活躍中のピュウリーズメンバーですが、この度、「地域発信力強化」と「人材育成」に焦点をあててメンバーのラジオ進出を計画しています。そのための会議やメンバープロファイル作成のための写真撮影が、11月末から12月にかけて行なわれました。



南風原 民泊あれこれ

11月に行ないました民泊は初めて受け入れる家庭もあり、実り多いものとなりました。かすり会館でのコースター織り、文化センターでの平和学習、各家庭ごとに異なる体験もあり、神奈川県、宮城県の生徒に、沖縄を満喫してもらえました。



おもてなしの心 南風原 チョット イイ話 救急救命講習会を行いました

「南風原町は安心・安全の町」を目指し、救急救命講習を行なってきました。11月22日にも、民泊事業の一環として、与那覇の東部消防にて講習会を実施し、13名の方の参加を得ました。これまでの受講者記録の中で最年少の小学4年生の参加もあり、救命意識が浸透しているようで、とても嬉しく、頼もしく感じられます。



南風原町民様限定プランを当店よりプレゼント

※火・金・土のみ(要予約) ※10時～14時限 ※1日5名様まで

トルマリンドーム(120分)

美顔(プラチナコンシャスジェル付)

6周年特別価格 2,500円

トルマリンドームサウナで健康と美しさを手に入れるチャンス
えっ？どんなの？と思ったらお気軽にお試し下さい(勧誘一切無し)

美・健・癒空間 Life of Rose

Tel:090-1944-5167(店主:瀬底)



Fun to Riding



公安委員会指定



Fun to Driving

津嘉山自動車学校

サンエーつかざんシティより八重瀬町向け 200m

〒901-1117 南風原町字津嘉山 593-1

TEL.889-5542 ☎ 0120-489052

力図
レン
グ
ー
館

2015
1月

木 1
金 2
土 3
日 4
月 5
火 6
水 7
木 8
金 9
土 10
日 11
月 12
火 13
水 14
木 15
金 16
土 17
日 18
月 19
火 20
水 21
木 22
金 23
土 24
日 25
月 26
火 27
水 28
木 29
金 30
土 31

図書館
88916400
(火曜・第4木曜日定休)

新年あけましておめでとうございます。
本年も町立図書館をよろしくお願いします。

1月4日より通常開館しています。

蔵書点検のお知らせ

2月16日(月)～2月28日(土)
上記日程を特別整理期間としてお休みします。

※蔵書点検とは

登録しているデータと実際の状況を重ねて、データではある本が、実際にはなくなっていないか確認していく作業のことです。

館内すべての本・雑誌・DVD・CDを見ていきますが、もれなく確認するために本の場所を動かさないようにする必要があります。

貸出も返却もできません。

このために、作業に入っている間、図書館を閉館しています。

※作業の内容

- 1) 書架の整理をする
図書館の分類記号の順に並べ直します。定位置と呼ばれる場所に全てを戻していきます。同時に棚の清掃もします。
- 2) 実際にある本のデータを確認する
本に貼られているバーコードを1冊ずつ読み込みます。
- 3) 登録データと、読み込んだデータを照らし合わせます。
全部の本のバーコードを読み込んだら、登録されているデータと重ね合わせていきます。

・本棚にある(バーコードを読み込んだ本)
・借りられている本(貸出記録がついている本)
この二つ以外の情報が確認されたら、そのデータの本は行方不明の本になります。これを「不明本」と呼びます。

不明本が出た場合は、本当に不明なのか、作業にミスがなかったかを確認していきます。館内全体をもう一度確認して、どこかに隠れていないか等、職員全員で捜索します。

どうしても見つからない本は不明本として情報を修正し、再購入するかどうか検討を行います。

また、データの読み込み中に見つかった修理が必要な本、間違えて配置されている本の処理を一つひとつ行います。その年の利用状況を見て、大きく本の配置を変えることもあります。

図書館でデータ上にあるのに実際に探すと見つからないという経験をされた方はいらっしゃいませんか？

別の場所に戻された本を、登録データの場所に戻し直すことはいつも行われていますが、どうしても見つからない本や、毎日の短時間作業では見つからない本が出てきます。

そういった本をなくすために、年一度の点検期間を設けています。

読みたい本が読みたいときに見つかる、快適な図書館ライフを提供するために、蔵書点検は必要な作業です。

ご理解とご協力をお願いします。

開館時間

平日：朝10時～夜7時
土日：朝10時～夕方5時

毎週火曜日・第4木曜日はお休みになります。

1月受入予定図書

都合により受入が遅れる場合があります。

■一般書・YA

- ・とっておき住宅デザイン/長谷川 順持
- ・韓国語辞書にない俗語慣用表現/チョ ヒチョル
- ・ディズニーの英語コレクション5 アナと雪の女王/石原 真弓
- ・ディズニーの英語コレクション1 Winnie the Pooh/石原 真弓
- ・ペコロスの母の玉手箱/岡野 雄一
- ・自覚 隠蔽捜査/今野 敏
- ・物語の終わり/湊 かなえ
- ・みなそこ/中脇初枝
- ・親鸞 完結編 上下/五木 寛之
- ・鳥たち/よしもとばなな
- ・HhhH プラハ、1942年/ローラン・ビネ
- ・一路 上下/浅田次郎
- ・数学ガールの秘密ノート 数列の広場/結城 浩
- ・紙の月/角田光代

■郷土

- ・これが沖縄の生きる道/仲村 清司
- ・普天間移設日米の深層/琉球新報「日米廻り舞台」取材班
- ・解放を求めて一山内徳信回顧録/山内 徳信
- ・知っておきたい沖縄の法事と供養/高橋 恵子
- ・沖縄の水文化遺産/南西諸島水文化遺産研究会
- ・事前学習に役立つみんなの修学旅行 沖縄/上原 静 監修
- ・月や、あらん/崎山多美

■絵本・児童書

- ・ばいばい/まつい のりこ
- ・たのしいあそびうたえほん
- ・ナマズ(育てて、しらべる日本の生きものずかん)/前畑 政善
- ・ハムスターの研究レポート1～8/大雪 師走

2014年ノーベル文学賞受賞 パトリック・モディアノ(仏)

「最も捉え難い人間の運命を想起させ、占領時の現実を明らかにした記憶の芸術」に対して、ノーベル文学賞を受賞しました。

図書館では「家族手帳」「失われた時のカフェ」を所蔵しています。



2014年11月 利用状況
開館日数：23日
入館人数：4,078人
貸出人数：1,359人
貸出冊数：5,171冊



冠婚葬祭のデパート

有限会社 拓商

南風原町字津嘉山1608-1 ☎(098)889-1815

365日24時間 ☎0120-88-2204

創業40周年記念

拓商セレモニー会館

会館葬が
38万円
(税別)

お迎え～出棺～告別式～ご納骨まで

全て込み込み!!

事前相談
無料!!

拓商セレモニー会館使用料・ご自宅用祭壇
・棺・骨壺・遺影写真・マイクロバス・ド
ライアイス・会館用遺影写真(電照写真)
・火葬場用供物・納骨セットなど、全て込み
になっております。詳しくはお電話で…。

全館バリアフリー・大駐車場完備

タクシーのご用命は

松山タクシー

☎855-2141

大南タクシー

☎855-2114

情報あがりくり



南風原町育英会 育英資金貸与生募集

南風原町育英会では、平成27年度育英資金貸与生を次のとおり募集します。
※申請書類(貸与金の償還、貸付決定通知等の詳しい内容については、町広報誌2月号もしくは3月号に掲載いたしますので、ご覧ください。また、1月上旬からは町ホームページでもご覧いただけます。

応募資格

- (1) 本町に住所または本籍を有する者の子弟
- (2) 学校基本法に定める大学(短大含む)、大学院その他それに相当すると認められる専門学校等に在学、または国外高校・大学(短大含む)、大学院その他それに相当すると認められる専門学校等に留学している者
- (3) 独立行政法人日本学生支援機構および(財)沖縄県国際交流・人材育成財団等から奨学金の貸与を受けていない者
- (4) 貸与した育英資金の返済義務を確実に履行できる者

募集人員 若干名(予算の範囲内)
貸与金額(月額)
(1) 県外(国外含む)の大学等に在学する者 4万円
(2) 県内の大学等に在学する者 3万円

申込期間 3月2日(月)～4月20日(月)
南風原町育英会
(教育委員会教育総務課内 庁舎4階)
☎889-2620

子育て支援ブックスタート

日時 1月18日(日) 9時～12時
場所 ちむくくる館図書室
対象 乳児一般検診「後期」の親子
内容 読み聞かせと絵本のプレゼント
問 町立図書館ブックスタート担当
電話 889-6400

不発弾等探査要望箇所の募集

沖縄県では「広域探査発掘加速化事業」として、主に民間地での不発弾等の探査・発掘事業を実施しています。
対象 ①探査予定面積が100㎡を超えること。
②地主及び耕作人が不発弾等の調査・探査・発掘工事に同意していること。

※県の予算の範囲内で探査・発掘事業を実施するため、要望しても探査を実施できないこともありま。

申込期限 1月16日(金)
申込・問 総務課 ☎889-4415

障がい者パソコン教室のご案内

対象 町内在住で障害者手帳(身体、療育、精神障害)の交付を受けている方

場所 中央公民館 研修室
日程 1月19日(月)～(15回コース)
(定例月木) 16時30分～18時30分

受講料 無料(テキスト代千円)
内容 パソコンの基本操作及びワード入門、インターネット入門・活用
定員 10名
申込期限 1月13日(火)まで

※支援ボランティアの内容/PCの基本操作ができる方で、受講者のサポート。都合の合う日程でも構いません。
申込・問 町社会福祉協議会(田場)
☎889-3213

母子家庭の母、寡婦のみなさまへパソコン教室のご案内

対象 町内在住の母子家庭の母、寡婦
場所 中央公民館 研修室

日程 1月19日～2月16日(月) 木
・8回コース 19時～21時

受講料 無料(テキスト代千円)
内容 ワード応用編
定員 15名

※定員になり次第締め切ります。
※託児室を設けます。(要予約)
申込・問 町社会福祉協議会(赤嶺)
☎889-3213

第27回なんぶトリムマラソン 参加者募集!!

日時 3月22日(日)
場所 糸満市西崎運動公園(糸満市西崎陸上競技場)

受付 ①インターネット・ファミリーマート・ローソン 郵便振替窓口
2月11日(水)まで受付中
電話受付
☎0570-5500-846
(平日10時～17時半)

②南都市町村・琉球新報社・海邦銀行窓口
1月16日(金)～2月11日(水)
※今大会より参加申込期間の延長は行いません。

参加料 大人2千500円(19歳以上)
小人1千500円(18歳以下及び障がい者)
問 なんぶトリムマラソン大会実行委員会事務局 ☎963-8213

平成26年度 駐留軍等労働者事前募集

応募資格 沖縄県在住の満18歳以上の方
応募期間
インターネット: 24時間受付中 (スマートフォン対応可能)
窓口応募: 受付中 午前9時から午後5時30分(但し土曜・日曜、祝日及び12月29日～翌年1月3日までを除く)

応募方法/インターネット又は窓口のいずれか1回の応募で有効

インターネット:
労務管理機構のホームページ
<http://www.mo.go.jp>を開き【求人情報】の【沖縄県における事前募集】をご覧ください。(スマートフォンはインターネット応募と同様)

応募受付・問
独立行政法人 駐留軍等労働者労務管理機構 沖縄支部 管理課
沖縄県中頭郡嘉手納町字屋良1058番地1
☎921-5532

ご芳志ありがとうございます。
ごさいました。

南風原町役場へ次の方から寄贈がありました。

一般寄贈
大同火災海上保険株式会社 様
車いす 1台



大同火災海上保険株式会社様から車いす1台が寄贈されました。

南風原町社会福祉協議会へ次の方から寄付を戴きました。

香典返し

◎島袋 秀様(字と那覇)7万円
故夫 島袋春吉様の香典返しとして

不動産の無料査定実施中!

(社)沖縄県宅地建物取引業協会会員
沖縄県知事免許(5)第2847号

求む物件!賃貸から売買まで!

売土地 広さや地目、現状は問いません。
(古家付・更地・平地・田畑など)

売家 どのような家でもご相談下さい。
(広さ、築年数、平屋造り、2階建て、店舗付など)

売マンション 何階建ての何階部分、占有面積、築年数、立地など、関係なくご相談下さい。

貸家 転勤中の間でもお貸しすることが出来ますので、ご相談ください。

不動産売却をお考えの方をご紹介します。

最大 **10万円** 進呈致します。

(弊社でご成約の場合に限りです。)

こんな方は是非ご相談ください。

- 早急に売りたい・貸したい
- 売却するが悩んでいる
- 近所に知られずに売りたい
- 我が家の価格を知りたい



株式会社 東洋ハウジング

イオンタウンとよみ近く
〒901-0205 豊見城市字根差部587

(098) 850-4722

気に入ったら

東洋ハウジング

検索



はえばるエコセンターだより



※はえばるエコセンターは、環境保全の普及・啓発に向け情報発信の拠点となることを目的とした施設です。

★エコで楽しくクッキング★

～キッチンからはじめるエコ活動～

日常の食生活で、節約できるエネルギーや食べ物を無駄にしない
ノウハウを、料理のプロから学びませんか？

- 日時 1月25日(日)9時半～13時
- 場所 南風原町立中央公民館 調理室
- 定員 20人(先着順)
- 参加費 500円(材料費+保険料)
- 講師 創作居酒屋『やまかかわか』大城 勝史氏
- メニュー 《根菜料理》■すまし汁 ■漬けもの ■炊き込みごはん

※(材料調達の都合により、メニューを変更する場合があります。)

参加者募集



◎当日は、エプロンとずきんを持ってご参加ください。

お問い合わせ
はえばるエコセンター
☎889-4425

今月の予定

ごみ減量や環境問題への取り組みに役立つ講座を開催しています。

- 古着でさきおりコースター
1月8日(木) 14時～
無料(古着持参)
- 古布で布ぞうりづくり
1月14日(水) 14時～
100円+古布持参
- フリーマーケットinはえばる
1月18日(日) 9時～12時
町民広場(役場駐車場)
- 生ごみから堆肥づくり
1月20日(火) 14時～
無料+生ごみ持参
- エコで楽しくクッキング
1月25日(日) 9時半～13時
500円(材料費+保険料)

※あけましておめでとうございます。
今年もよろしく申し上げます。

※講座は1週間前までに、予約してください。

南風原町のホームページでもご覧いただけます。 <http://www.town.haebaru.lg.jp/docs/2013081900013/>



健康・育児だより



健康診断

場所/ちむぐくる館

☆対象者には個別通知します。

◎乳児一般健診

対象/前期(4ヵ月児頃)、
後期(10ヵ月児頃)
日時/1月18日(日)
受付/午前8時40分～10時30分

◎1歳6ヵ月児健診

対象/1歳7～8ヵ月児
日時/1月8日(木)
受付/午後1時～2時30分

◎2歳児歯科健診

対象/2歳4～6ヵ月児
日時/1月22日(木)
受付/午後1時～2時30分

◎3歳児健診

対象/3歳4～6ヵ月児
日時/1月29日(木)
受付/午後1時～2時30分

予防接種

☆対象者には個別通知します。

◎BCG

対象/生後5～8ヵ月
日時/1月14日(水)
受付/午後3時30分～4時
場所/沖縄県健康づくり財団
(旧沖縄県総合保健協会)

相談、ほか

場所/ちむぐくる館

◎住民健康相談

日時/毎週金曜日
時間/午前8時30分～正午

場所/ちむぐくる館

◎栄養相談(予約制)

日時/毎週金曜日
時間/午前8時30分～正午

◎7ヵ月児相談(予約制)

☆対象者には個別通知します。

対象/平成26年6月生まれ

日時/1月30日(金)

受付/午後1時30分

◎赤ちゃんすこやか広場(予約制)

☆対象者には個別通知します。

対象/4ヶ月児～6ヶ月児

日時/1月9日(金)、16日(金)、23日(金)

受付/午後1時15分～

お問い合わせ/ちむぐくる館

☎889-7381

編集後記

新年あけましておめでとうございます。旧年中は『広報はえばる』をご愛読いただき、ありがとうございました。本年もどうぞよろしくお願いいたします。

さて、みなさんは新年の目標などは決まりましたか？僕は毎年同じ目標を立てているのですが、なかなか達成できていません。その目標というのが、「英語を勉強すること」と「運動すること」です。今年こそはこの目標達成に向けて頑張っていきたいと思います。

(t0sh1)



保健師・栄養士の健康めちぐろい

南風原町は出生率が6.7%と全国4.3%と比較しても高く、年間約500人の出生がある子どもの多い町。

生活習慣病や
ガンの予防

からだをつくる
胎児を育てる

血管の痛みを修理する
血管の老化を防ぐ

血糖やコレステロールの吸収を
遅らせる
ガン予防

野菜 100gあたり	ビタミンA	葉酸	ビタミンC	食物繊維
基準量 (40代生活強度Ⅱ)	男 850μg 女 700μg	240μg	100mg	19g以上 17g以上
にんじん(1/2本)	680	23	4	2.5
ハタタチ(1/2袋)	408	78	16	4.0
小松菜(1/2袋)	260	110	39	1.9
オクラ(10本)	56	110	11	5.0
ブロッコリー(10個)	45	22	15	1.0
ピーマン(2個)	33	26	76	2.3
きゅうり	28	25	14	1.1
ゴーヤー	17	72	76	2.6
アカウリ(モウイ)	6	39	8	1.2
キャベツ	4	78	41	1.8
たまねぎ	0	16	8	1.6
もやし	0	42	11	1.4
とうがん	0	26	39	1.3
青汁1回分(3gあたり)	63	12	2	1.2
野菜ジュース(1杯分)	420	4	60	1.9

緑黄色野菜
淡色野菜

お腹の中の赤ちゃんが成長するためには、ビタミンA・C・葉酸が力を握ります。
実は、これらの栄養素は野菜に多く含まれているんです。

1日に必要な野菜の量は…

妊婦 500g/日

(緑黄色野菜 250g、淡色野菜 250g)

妊婦さんは一般成人(1日350g)よりも野菜をたくさん食べる必要があるんです。
全国と比較して、沖縄県は野菜を1番食べていない県です。



野菜をたくさん食べましょう！

学校応援隊はえばる

～できる人が、できることを、できるときに～
(南風原町学校支援地域本部事業)

津嘉山小
(120名)

6年生

翔南小
(83名)

5年生

総合的な学習「マナー講習会」



新垣みゆきさん
「新垣みゆき装道
礼法きもの教室」
(津嘉山)

津嘉山小と翔南小では、職場見学の事前指導として、あいさつや言葉使いの大切さを学び、音を立てないイスの座り方などを実践しました。職場体験後、担当教師から「児童からしっかり自己紹介やあいさつをすることができたと報告があり、事前指導の成果がありました。」と喜びの声がありました。

南風原中

「自分たちの住んでいる地域を知ろう」 ～地域での体験的な学習を通して(11コース)～



学芸員上地克哉さんと平和ガイド養成
修了証を手にしたコース生たち



獅子頭の動きを指導
する町田宗貴さん
(宮平青年会)

1年生(246名)では、地域を知り、課題を見つけ発表することを目的に3ヶ月間、地域の方々を先生に様々な体験学習を行いました。平和ガイド養成コースを選択した生徒たちは、最後に20号壕を案内し学んだ成果を発表しました。案内を受けた平良校長は「生徒は、一生懸命取り組みれば立派に出来る事を経験した。今後は、学んだ事を行動に活かす事がお世話になった方々への感謝になる。」と話していました。

翔南小

総合的な学習「戦時中、移民として 海外で生活した方のお話を聞く」 ～当時の人々の苦労や想いを学ぶ～



城間兵勝さん(兼城)

の児童の声に城間さんは、「何事も失敗を恐れずに前向きにチャレンジして欲しい。」とエールを送ってくれました。

6年生

6年生(70名)は、南米移民を経験した城間兵勝さんを招き、アルゼンチンでの生活や現地での日本人の評価などの話を聴きました。「一人でアルゼンチンに行った兵勝さんの勇気は凄いと思った。自分も勇気を持って、人から信用してもらえるように頑張りたい」と

北丘小

「福祉講演会」

～障がいの方へ理解を深め、
思いやりと豊かな心を育てる～



大城友弥さんと内田多紀さん「おひいす音屋」(八重瀬町)

毎年、盲学校と交流会を行っている北丘小学校(840名)では、盲学校卒業生の大城友弥さんを迎え、講演と歌のコンサートを行いました。大城さんは「小学生の頃、人前で表現する事だけに固執してしまい、対人関係を疎かにしてしまった。今は、常に周りに感謝し夢を持ち続け行動している」と話しました。児童からは、「歌を聴いて笑顔になりました。」「夢と感謝を大切にしたい。」との声がありました。

基本理念

ともにつくる黄金南風の平和郷

「平和」「自立」「共生」

町の人口(11月末現在)

人口	37,050人(+30)
男性	18,322人(+12)
女性	18,728人(+18)
世帯数	13,561戸(-12)
外国人登録人口	80人
外国人世帯数	56戸

11月の人の動き

出生	49人
死亡	18人
転入	157人
転出	158人



町民憲章

私たちは、南風原町民であることに誇りを持ち、みんなで力を合わせ、明るく、豊かで、住みよいまちをを作るため、すすんで次のことを実行しましょう。

1. 私たちは、教育を大事にし、文化の高い町をつくりましょう。
1. 私たちは、自然を愛し、みどり豊かな美しい町をつくりましょう。
1. 私たちは、健康で明るい家庭をつくりましょう。
1. 私たちは、きまりと時間を守り、住みよい町をつくりましょう。
1. 私たちは、よく働き、よく学び、豊かな町をつくりましょう。

(昭和58年4月1日制定)

AEON
イオン琉球株式会社

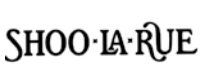
イオン南風原店
南風原町字宮平264番地 ☎ 098 (940) 6100

イオン南風原ショッピングセンター
70の専門店

明けておめでとうございます！

皆様にとって素晴らしい年になります様、
イオン南風原店は応援します！

お買い物・お食事はイオン南風原ショッピングセンターへ

1階	 ☎ 098-996-4197	1階	 ☎ 098-882-6760	1階	 ☎ 098-940-6125
1階	 ☎ 098-940-6145	1階	 ☎ 098-940-6275	1階	 ☎ 098-940-6140
1階	 ☎ 098-916-0736	1階	 ☎ 098-882-6487	1階	 ☎ 098-940-6500
2階	 ☎ 098-882-6081	2階	 ☎ 098-882-6601	2階	 ☎ 098-940-6192
2階	 ☎ 098-889-1171	2階	 ☎ 098-940-6186	2階	 ☎ 098-940-6211

新規会員募集中！
入会金・年会費 **無料**

「安全・安心」な商品をお届け

雨の日も家の中からお買い物！
育児で忙しいママをサポート

重たい物やかさばる物も届けます

ネットで選んで、その日のお届け。
イオンネットスーパー

イオンネットスーパー 検索
<https://netsuper.aeon.jp/home/>
●買み取れない場合はこちらをご入力ください。
https://mobile.aeonshop.com/netsuper/login/ns_login.php
会員登録・配送エリアのご確認はこちらから
※詳しくはイオンネットスーパーホームページをご覧ください。

医療法人
信和会

沖縄第一病院

理事長 宮城 信雄
院長 安谷屋茂男

診療科目

●内科 ●小児科 ●腎臓内科 ●消化器科 ●呼吸器科 ●放射線科 ●循環器科 ●外科 ●整形外科
●耳鼻咽喉科 ●リハビリテーション科 ●泌尿器科 ●肛門科 ●人間ドック ●人工透析内科

併設

●ふれあい訪問看護ステーション ●訪問リハビリテーション ●訪問介護
●沖縄第一病院居宅介護支援事業所 ●通所リハビリテーション ●通所介護
●介護老人保健施設 おおざと信和苑 ●有料老人ホーム そよかぜ

- 乳がん検診 月・水・土の午前です。(要予約)
- 禁煙外来 月曜日の午後です。(初回のみ要予約)
- 睡眠時無呼吸症候群の検査・治療を行っています。

診察時間

月・火・金 《午前》 9時～12時 《午後》 2時～6時
水 《午前》 9時～12時 《午後》 2時～5時 小児科・整形外科のみ
木 《午前》 9時～12時 《午後》 2時～5時
土 《午前》 9時～12時 《午後》 2時～5時 耳鼻咽喉科のみ

※休診日／日曜・祝日

〒901-1111 南風原町字兼城642-1 ☎ (098)888-1151



第6回 南風原物産展 出店募集のお知らせ

南風原の特産物が
勢ぞろい!!出店事業者
募集中!!

開催日 2月14日(土)・15日(日)

開催場所 イオン南風原店 屋外駐車場

※出店できる店舗数には限りがあります。

お問い合わせ

南風原物産展実行委員会事務局(南風原町商工会内) ☎889-6121

南風原町立4児童館合同 児童劇公演

主催 南風原町立4児童館 共催 児童館母親クラブ

日時 1月16日(金) ●開場:午後6時45分
●開演:午後7時(上演時間60分)

場所 南風原町中央公民館 ホール

■対象 幼児～大人(約200人) ■演劇者 劇団風の子(中部)

★入場料は無料ですが、チケットが必要です。チケットは南風原町役場こども課・南風原町内の各児童館(北丘児童館、兼城児童館、本部児童館、津嘉山児童館)で1月5日(月)から配布しています。チケットはなくなり次第終了とさせていただきます。

入場料無料
※チケットは
3才から必要ですお問い合わせ 北丘児童館 ☎889-3883 兼城児童館 ☎889-6114
本部児童館 ☎889-5008 津嘉山児童館 ☎888-2925

作品について

ちいさな頃 お母さんの胸で聴いた こもり唄
おばちゃんの話してくれた おかしな話
ともだちと一緒に唄った わらび唄
その時吹いていた風の音、木々の音、不思議な音...
そんな いろんな「あったかい」や「おもしろい」
をおしばいにしてみました

はえばるエコセンターからのご案内

学生服のリユースについて

「はえばるエコセンター」では、学生服のリユース(再利用)に取り組んでいます。無償でお譲りしていますので、以下の時間内にお立ち寄りください。

場所 はえばるエコセンター(役場地下1階 JA南風原役場支店となり)
時間 午前9時～午後5時(土・日・祝日休み)
内容 幼稚園・中学校・高校の制服及び式服

南風原中学校・南星中学校・南風原高校等の制服を置いています。



◎数に限りがありますので、先着順とさせていただきます。

卒業などで不要になった学生服を提供していただけませんか? はえばるエコセンターでお預かりして、必要な方へお届けします。

1/18日「フリーマーケット is はえばる」開催

～家で眠っている不用品を販売して資源の再利用をしよう～

開催日時 1月18日(日)午前9時～12時
場所 町民広場
(南風原町役場駐車場)
出店 ◎町内各種団体
◎個人(町内在住の方に限る)ほしいものが
見つかるかもよ♪駐車場は
役場駐車場が
南風原小学校
駐車場をご利用
ください。みんなも
遊びに
来てね♪マイバックを
忘れずに!!

お申込み・お問い合わせ はえばるエコセンター ☎889-4425(平日 午前9時～午後5時)